

440.

Regierungsverordnung
vom 9. Dezember 1940

über die zeitweilige Regelung einiger Feiertage.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des Art. II des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938, Slg. Nr. 330:

Art. I.

Die Rechtsvorschriften, nach denen die Tage der hl. drei Könige (6. Jänner), der hl. Apostel Peter und Paul (29. Juni), der Mariä-Himmelfahrt (15. August), Allerheiligen (1. November) und der Unbefleckten Empfängnis der Jungfrau Maria (8. Dezember) als Feiertage zu gelten haben, finden für die Dauer des gegenwärtigen Krieges keine Anwendung.

Art. II.

Den Tag, an welchem diese Verordnung außer Kraft tritt, wird der Minister des Innern in der Sammlung der Gesetze und Verordnungen verlautbaren.

Art. III.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Kundmachung in Wirksamkeit; sie wird vom Minister des Innern im Einvernehmen mit den beteiligten Ministern durchgeführt.

Dr. Hácha m. p.

Ing. Eliáš m. p.

Ježek m. p.

Dr. Kratochvíl m. p.

Dr. Kalfus m. p.

Dr. Havelka m. p.

Dr. Kapras m. p.

Čipera m. p.

Dr. Krejčí m. p.

Bubna m. p.

Dr. Klumpar m. p.

Vládní nařízení

ze dne 9. prosince 1940

o dočasné úpravě některých svátků.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle čl. II ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938, č. 330 Sb.:

Čl. I.

Právních předpisů, podle nichž se dny Sv. tří králů (6. ledna), Sv. apoštolů Petra a Pavla (29. června), Nanebevzetí Panny Marie (15. srpna), Všech Svatých (1. listopadu) a Neposkvrněného Početí Panny Marie (8. prosince) pokládají za svátky, nelze užívatí po dobu nynější války.

Čl. II.

Den, kdy toto nařízení pozbude účinnosti, vyhlásí ministr vnitra ve Sbírce zákonů a nařízení.

Čl. III.

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení; provede je ministr vnitra v dohodě se zúčastněnými ministry.

Dr. Hácha v. r.

Ing. Eliáš v. r.

Ježek v. r.

Dr. Kratochvíl v. r.

Dr. Kalfus v. r.

Dr. Havelka v. r.

Dr. Kapras v. r.

Čipera v. r.

Dr. Krejčí v. r.

Bubna v. r.

Dr. Klumpar v. r.

441.

Kundmachung des Finanzministers (54)
vom 14. Dezember 1940,

womit eine Verfügung der Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag über die Vergütung des Kursverlustes bei einigen Forderungen im ehemaligen Polen verlautbart wird.

Auf Grund des § 21, Abs. 3, der Regierungsverordnung vom 23. Juni 1939, Slg. Nr. 155, womit eine Devisenordnung erlassen wird, verlautbare ich mit Wirksamkeit vom

Vyhláška ministra financí (54)
ze dne 14. prosince 1940,

kterou se uveřejňuje opatření Národní banky pro Čechy a Moravu v Praze o náhradě kursové ztráty na některých pohledávkách v bývalém Polsku.

Podle § 21, odst. 3 vládního nařízení ze dne 23. června 1939, č. 155 Sb., kterým se vydává devisový řád, vyhláшуji s účinností ode dne vyhlášení připojené opatření Národní banky

Tage der Kundmachung die beigeschlossene Verfügung der Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag vom 5. Dezember 1940.

Dr. Kalfus m. p.

**Verfügung
der Nationalbank für Böhmen und Mähren
in Prag
über die Vergütung des Kursverlustes bei
einigen Forderungen im ehemaligen Polen.**

Die Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag bestimmt auf Grund des § 17 der Devisenordnung:

Art. 1.

(1) Gläubiger im Protektorat Böhmen und Mähren, deren Forderungen für Waren gegenüber Schuldern in dem dem Deutschen Reich eingegliederten Gebiete des ehemaligen Polen und im Gebiete des Generalgouvernements vor dem 1. Oktober 1939 entstanden sind, und die bei der Überweisung dieser Forderungen nach dem Protektorat Böhmen und Mähren einen nachweisbaren Verlust gegenüber dem früheren Verrechnungskurs des polnischen Zlotys 100 Pzl = 552'18 K erleiden, können um die Vergütung dieses Kursverlustes bei der Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag ansuchen.

(2) Die Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag wird dem Antragsteller Vergütung gewähren, sofern hierzu die Mittel des besonderen Fonds ausreichen, der bei ihr gemäß Art. 4 der durch die Kundmachung des Finanzministers vom 17. April 1940, Slg. Nr. 130, verlautbarten Verfügung der Nationalbank für Böhmen und Mähren in Prag vom 12. April 1940 errichtet wurde, und sofern es sich um eine spätestens bis zum 31. März 1941 überwiesene Forderung handelt.

Art. 2.

Auf die Gewährung der Kursverlustvergütung gemäß Art. 1 besteht kein Rechtsanspruch.

Prag, am 5. Dezember 1940.

Nationalbank für Böhmen und
Mähren in Prag

Der Gouverneur:

Dr. Dvořák m. p.

Der Bankrat:
Smělý m. p.

Der Oberdirektor:

Dr. Peroutka m. p.

pro Čechy a Moravu v Praze ze dne 5. prosince 1940.

Dr. Kalfus v. r.

**Opatření
Národní banky pro Čechy a Moravu
v Praze
o náhradě kursové ztráty na některých po-
hledávkách v bývalém Polsku.**

Národní banka pro Čechy a Moravu v Praze stanoví podle § 17 devisorového řádu:

čl. 1.

(1) Věřitelé v Protektorátu Čechy a Morava, jejichž pohledávky za zboží vůči dlužníkům v území bývalého Polska, přivtěleném k Německé říši, a v území Generální gubernie vznikly před 1. říjnem 1939 a kteří utrpí při převodu těchto pohledávek do Protektorátu Čechy a Morava prokazatelnou ztrátu proti dřívějšímu clearingovému kursu polského zlotého 100 pzl = 552'18 K, mohou požádati o náhradu této kursové ztráty u Národní banky pro Čechy a Moravu v Praze.

(2) Národní banka pro Čechy a Moravu v Praze poskytne žadateli náhradu, pokud k tomu postačí prostředky zvláštního fondu, zřízeného u ní podle čl. 4 opatření Národní banky pro Čechy a Moravu v Praze ze dne 12. dubna 1940, uveřejněného vyhláškou ministra financí ze dne 17. dubna 1940, č. 130 Sb., a pokud půjde o pohledávku uhrazenou nejpozději do 31. března 1941.

čl. 2.

Na poskytnutí náhrady kursové ztráty podle čl. 1 není právního nároku.

V Praze dne 5. prosince 1940.

Národní banka pro Čechy
a Moravu v Praze

Gouverneur:

Dr. Dvořák v. r.

Bankovní rada:
Smělý v. r.

Vrchní ředitel:

Dr. Peroutka v. r.